



Экономический и Социальный Совет

Distr.: Limited
22 May 2011
Russian
Original: English

Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

Шестьдесят седьмая сессия

Бангкок, 19-25 мая 2011 года

Пункт 2а повестки дня

Специальный орган по наименее развитым

и не имеющим выхода к морю развивающимся странам:

решение связанных с развитием проблем,

включая осуществление Алматинской программы действий

Проект резолюции

Автор: Монголия

Соавторы: Бутан, Казахстан, Непал, Российская Федерация, Таиланд и Турция

Улан-баторская декларация: итоги Азиатско-тихоокеанского политического диалога высокого уровня об осуществлении Алматинской программы действий и о других проблемах развития, стоящих перед не имеющими выхода к морю развивающимися странами

Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана,

ссылаясь на Алматинскую программу действий: удовлетворение особых потребностей развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, в новых глобальных рамках для сотрудничества в области транзитных перевозок между не имеющими выхода к морю развивающимися странами и развивающимися странами транзита¹, одобренную Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 58/201 от 23 декабря 2003 года,

ссылаясь также на свои резолюции 63/9 об осуществлении Пусанской декларации о развитии транспорта в Азиатско-Тихоокеанском регионе и Региональной программы действий по развитию транспорта в Азиатско-Тихоокеанском регионе, этап I (2007-2011 годы), 64/4 об осуществлении Сеульской декларации об установлении партнерских связей между

¹ Доклад Международной конференции министров развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и развивающихся стран транзита и стран-доноров и представителей международных учреждений, занимающихся вопросами финансирования и развития, по вопросу о сотрудничестве в области транзитных перевозок, Алматы, Казахстан, 28 и 29 августа 2003 года (A/CONF.202/3), приложение I.

государственным и частным секторами в интересах развития инфраструктуры в Азиатско-Тихоокеанском регионе, 65/6 о поддержке создания Международного аналитического центра не имеющих выхода к морю развивающихся стран, 66/4 об осуществлении Бангкокской декларации о развитии транспорта в Азии и 66/5 об осуществлении Джакартской декларации о партнерствах государственного и частного секторов в целях развития инфраструктуры в Азиатско-Тихоокеанском регионе,

ссылаясь далее на итоговый документ среднесрочного обзора Алматинской программы действий, одобренной Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 63/2 от 3 октября 2008 года,

признавая важные вклады Межправительственного соглашения по Сети Азиатских автомобильных дорог² и Межправительственного соглашения по Сети Трансазиатских железных дорог³ в содействии развитию транспортной инфраструктуры, в частности в развивающихся странах, не имеющих выхода к морю,

ссылаясь на резолюции 64/214 Генеральной Ассамблеи от 21 декабря 2009 года, в которой приветствуется создание Международного аналитического центра для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, и 65/172 от 20 декабря 2010 года, в которой приветствуется прогресс, достигнутый со времени его создания,

ссылаясь также на итоговый документ Пленарного заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи, посвященного целям в области развития, сформулированным в Декларации тысячелетия, которое было проведено 20-22 сентября 2010 года⁴

выражая озабоченность также проблемами, с которыми сталкиваются развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, в процессе достижения Целей развития тысячелетия, и признавая тот факт, что самая серьезная задача, стоящая перед развивающимися странами, не имеющими выхода к морю, – это содействие открытому для всех и устойчивому росту для уменьшения масштабов бедности и повышения качества жизни людей,

выражая озабоченность также возобновлением роста цен на продовольствие и энергоресурсы и особой уязвимостью развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, перед таким ростом цен,

подчеркивая огромные потребности в наращивании потенциала в области упрощения процедур торговли и перевозки в развивающихся странах, не имеющих выхода к морю,

подчеркивая необходимость продолжения международной поддержки достижения развивающимися странами, не имеющими выхода к морю, согласованных на международном уровне целей в области развития, включая Цели развития тысячелетия,

вновь подчеркивая, что интересы и проблемы не имеющих выхода к морю развивающихся стран и развивающихся стран транзита следует в полной мере принимать во внимание при создании систем транзитных

² United Nations, *Treaty Series*, vol. 2323, № 41607.

³ United Nations, *Treaty Series*, № 46171.

⁴ См. резолюцию 65/1 Генеральной Ассамблеи.

перевозок и настоятельно призывая партнеров по развитию принять конструктивный и открытый для всех подход в осуществлении региональных проектов в области транзита,

напоминая о том, что заключительный обзор Алматинской программы действий намечен на 2013 год,

с удовлетворением отмечая созыв Азиатско-тихоокеанского политического диалога высокого уровня об осуществлении Алматинской программы действий и о других проблемах в области развития, стоящих перед не имеющими выхода к морю развивающимися странами, организованного правительством Монголии совместно с секретариатом Комиссии, проведенного 12-14 апреля 2011 года в Улан-Баторе и открытого премьер-министром Монголии,

принимая во внимание Улан-баторскую декларацию⁵, итоги Политического диалога, которые охватывают вопросы, касающиеся Целей развития тысячелетия и других проблем развития, доступа к рынкам и возможностей для торговли, возможностей для увязывания транзитных перевозок, а также сотрудничества Юг-Юг и трехстороннего сотрудничества, как представляющие важность для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю,

1. *выражает признательность* Исполнительному секретарю за содействие осуществлению и обзору Алматинской программы действий¹ в Азиатско-Тихоокеанском регионе;

2. *одобряет* Улан-баторскую декларацию⁵ в качестве итогового документа Азиатско-тихоокеанского политического диалога высокого уровня об осуществлении Алматинской программы действий и о других проблемах в области развития, стоящих перед не имеющими выхода к морю развивающимися странами;

3. *отмечает* предложенную Бутаном в отношении развития концепцию Валового национального счастья, которая дает рамки для целостного и устойчивого развития, и с признательностью принимает к сведению предложение Бутана включить счастье в качестве «девятой добровольной Цели развития тысячелетия» на Пленарном заседании высокого уровня Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, посвященном Целям в области развития, сформулированным в Декларации тысячелетия;

4. *призывает* членов и ассоциированных членов рассмотреть возможность осуществления, в соответствующих случаях, рекомендаций, содержащихся в Улан-баторской декларации, в том числе положений о помощи развивающимся странам Азиатско-Тихоокеанского региона, не имеющим выхода к морю;

5. *настоятельно призывает* развивающиеся страны Азиатско-Тихоокеанского региона, не имеющие выхода к морю, подписать и ратифицировать многостороннее соглашение о создании международного аналитического центра для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, от 24 сентября 2010 года при первой возможности, чтобы обеспечить полномасштабное функционирование аналитического центра, учрежденного 27 июля 2009 года в Улан-Баторе;

⁵ E/ESCAP/67/22, приложение.

6. *предлагает* партнерам по развитию оказывать развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, помощь в расширении сотрудничества со странами транзита;

7. *просит* Исполнительного секретаря:

a) оказывать развивающимся странам Азиатско-Тихоокеанского региона, не имеющим выхода к морю, в сотрудничестве с другими соответствующими международными органами, помощь в осуществлении рекомендаций Улан-баторской декларации;

b) по-прежнему оказывать развивающимся странам Азиатско-Тихоокеанского региона, не имеющим выхода к морю, в сотрудничестве с другими соответствующими международными органами, помощь в достижении Целей развития тысячелетия;

c) обеспечивать в сотрудничестве с соответствующими международными организациями необходимую помощь развивающимся странам Азиатско-Тихоокеанского региона, не имеющим выхода к морю, в ходе заключительного обзора Алматинской программы действий¹, который намечен на 2013 год;

d) представить Комиссии на ее шестьдесят девятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.
